

Gastronomie öffnet zwei Stunden vor Veranstaltungsbeginn  
 Show Time 19.30 Uhr\* | Preis inkl. VVK

\* Wenn nicht anders angegeben - Programmänderungen vorbehalten!



Mo. 11.8. 24€  
**William Wahl**  
 „Nachts sind alle Tasten grau“  
 siehe ... immer montags



Sa. 16.9. 29€  
**STOPPOK SOLO 2023**  
 „Echter Klang statt Fake Noise!“



Do. 21.9. Fr. 22.9. 34€  
**Pawel Popolski**  
 „Nach der Strich und der Faden“



Di. 12.9. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 Das Original mit Helmut Sanftenschneider  
 siehe ... immer dienstags



So. 17.9. 29€  
**Rene Steinberg**  
 „Neues Programm“



Sa. 23.9. So. 24.9. 19.30 Uhr 29€  
**Dave Davis**  
 „Ruhig, Brauner! Demokratie ist nichts für Lappen.“



Mi. 27.9. 29€  
**Wolfgang Trepper**  
 „Tour 2023“

## Oktober



So. 1.10. 15 Uhr 24€  
**Martin F. Risse**  
 The Voice of Schnöttentrop  
 „Sauerländer auf hoher See“



Do. 28.9. 29€  
**Hennes Bender**  
 „WIEDERSEHN MACHT FREUDE“



So. 1.10. 19:30 Uhr 29€  
**Kai Magnus Sting**  
 „Und ich sach noch“ Best of



Mi. 13.9. 29€  
 Do. 14.9. 29€  
**Frieda Braun**  
 „Erst mal durchatmen“



Mo. 18.9. 24€  
**Nessi Tausendschön**  
 „30 Jahre Zenit“  
 siehe ... immer montags



Mo. 25.9. 24€  
**ONKeL FISCH**  
 „WAHRHEIT – die nackte und die ungeschminkte!“  
 siehe ... immer montags



Fr. 15.9. 29€  
**Starbugs Comedy**  
 „Crash Boom Bang“



Di. 19.9. Mi. 20.9. 34€  
**Tresenlesen**  
 „DIE RÜCKKEHR DER ERDMÄNNCHEN ... des deutschen Humors“



Di. 26.9. 29€  
**Eddi und Sari (Ex-Wise Guy)**  
 „Träum weiter“ mit Tobi



Sa. 30.9. 29€  
**Mathias Richling**  
 „Das neue Programm“



## Spiegelzelt mit Biergarten – an den Dortmunder Westfalenhallen

Gastronomie: Cabaret Queue

Das Restaurant vom **Cabaret Queue** ist bekannt für seine frische, italienisch-mediterrane Küche und sein besonderes Ambiente.

Für RuhrHOCHdeutsch haben wir uns besondere Festival-Highlights einfallen lassen mit den Ruhrpottklassikern Currywurst-Pommes, klassischen und vegetarischen Flammkuchen, veganer Falafel, Brezel, Antipasti-Teller und sommerlichen Desserts.

vom 26.6.–15.08. & 28.8.–25.9. ... immer montags

### „Currywurst, Bier und Kabarett vom Feinsten“

Immer montags kommen die heimlichen und unheimlichen Stars der (ruhr)deutschen Kleinstkunstbühnen ins Spiegelzelt. Im Eintrittspreis von 24 € enthalten: eine Currywurst oder ein Salatteller sowie ein Getränk (Bier oder Wasser).



vom 27.6.–14.8. & 29.8.–12.9 ... immer dienstags

### Nachtschnittchen präsentiert

- **NachtSchnittchen** – Das Original mit special guests
- **Deuser & Friends**
- **Die Pottrosen**

Die kultige Ruhrgebietsshow führt im Revier mittlerweile schon **seit über 15 Jahren** zu ausverkauften Häusern.

Bei RuhrHOCHdeutsch gibt es sie dienstags gleich in 3facher Variante: Entweder als „Original“ mit Ruhrpott-moderator Helmut Sanftenschneider und Gästen, mit Nightwash Erfinder Knacki Deuser als „Deuser & Friends“ oder als Duoabend mit den legendären Pottrosen Franziska Mense- Moritz und Susan Kent.



Inbegriffen in jeder Show sind lecker Kumpelschnittchen und ein echtes Bergmannswasser (Korn) zum Preis von 29 €.

**NachtSchnittchen** – **Helmut Sanftenschneider** amüsiert mit viel Niveau am 27.6., 4.7., 25.7., 15.8. und 12.9.

**Knacki Deuser & Friends**, der legendäre Erfinder der NightWash Comedy ist Ihr Gastgeber am 11.7., 18.7. und 29.8.

**Die Pottrosen**: **Franziska Mense-Moritz & Susan Kent** verkörpern den Ruhrpott wie keine sonst am 1.8., 8.8. und 5.9.

### Theater Fletch Bizzel

Humboldtstr. 45 · 44137 Dortmund  
 Mo., Di. & Do. 10.00–14.00 Uhr · Mi. & Fr. 10.00–18.00 Uhr  
 Tel. 02 31 - 14 25 25 · [karten@fletch-bizzel.de](mailto:karten@fletch-bizzel.de)  
 Telefonische Kartenbestellung / Reservierung und Versand gegen Vorausrechnung. Bestellungen per Fax oder E-Mail sind leider nicht möglich – bitte nutzen Sie hierfür den Vorverkauf im Online-Ticketshop unter [www.ruhrHOCHdeutsch.de](http://www.ruhrHOCHdeutsch.de)

### DORTMUNDtourismus

Kampstraße 80 · 44137 Dortmund  
 Mo.–Fr. 10.00–18.00 Uhr · Sa. 10.00–15.00 Uhr  
 Ticket-Hotline: 02 31 - 18 99 94 44 · [tickets@dortmund-tourismus.de](mailto:tickets@dortmund-tourismus.de)

### Ruhr Nachrichten Service Center

Silberstr. 21 · 44137 Dortmund · Mo.–Fr. 9.00–17.00 Uhr  
 Sa. 09.30–13.00 Uhr · Tel. 02 31-90 59 59 59

Alle Preise inkl. VVK-Gebühr. Es können zusätzliche Kosten für Service und Versand entstehen.

Online-Kartenverkauf: [www.ruhrHOCHdeutsch.de](http://www.ruhrHOCHdeutsch.de)

**Veranstalter:** Theater Fletch Bizzel · Humboldtstraße 45 · 44137 Dortmund · Tel. 02 31 - 14 25 25 · [hanke-lindemann@fletch-bizzel.de](mailto:hanke-lindemann@fletch-bizzel.de)  
**Künstlerischer Direktor:** Horst Hanke-Lindemann

**Spiegelzelt Adresse:** Parkplatz E3, Ardeystrasse /Victor-Toyka-Straße · 44139 Dortmund · **Mit öffentlichen Verkehrsmitteln:** Vom Hauptbahnhof Dortmund aus die U-Bahn Linie U45 bis zur Haltestelle REMYDAMM, dann noch ca. 3 Gehminuten über den Parkplatz „E3“ zum Spiegelzelt. **Mit dem Auto:** **Von der A45** auf die B 54 (Dortmund-Süd) bis zur Abfahrt Stadtkrone und dann wieder in die Gegenrichtung auffahren, den Hinweisschildern folgen. **Von der B1** auf die B54 Richtung Hagen, nach der Shell-Tankstelle die zweite Ausfahrt abfahren (den Hinweisschildern folgen).

Sie finden die Copyrightliste der verwendeten Fotos auf [www.ruhrhochdeutsch.de](http://www.ruhrhochdeutsch.de)



Sparkasse Dortmund präsentiert

# Ruhr HOCHdeutsch im Spiegelzelt 2023

21. Juni–1. Oktober

Kabarett · Comedy · Musik



Powered by

radio 91.2

Ardeystr. / Viktor-Toyka-Str. (an den Westfalenhalle 1) DORTMUND



Gastronomie öffnet zwei Stunden vor Veranstaltungsbeginn  
 Show Time 19.30 Uhr\* | Preis inkl. VVK

\* Wenn nicht anders angegeben - Programmänderungen vorbehalten!

Juni



Mi. 21.6. 29€  
**Benefiz-Gala zur Eröffnung**  
 „Lachen für 'nen guten Zweck“  
 siehe ... immer montags



Do. 22.6. Fr. 23.6. 34€  
**Urban Priol**  
 „Im Fluss“



Sa. 24.6. 29€  
**Lisa Feller**  
 „Dirty Talk“



So. 25.6. 29€  
**Ingo Appelt**  
 „Startschuss“



Mo. 26.6. 24€  
**Sascha Korf**  
 „VENI, VIDI, WITZIG!“ –  
 er kam, er sprach, sie lachten“  
 siehe ... immer montags



Di. 27.6. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 Das Original mit Helmut  
 Sanftenschneider  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 28.6. 29€  
**Wolfgang Trepper**  
 „Tour 2023“



Do. 29.6. Fr. 30.6. 34€  
**Bernd Stelter**  
 „Hurra, ab Montag ist  
 wieder Wochenende!“

Juli



Sa. 1.7. 29€  
**Ingo Appelt**  
 „Startschuss“



So. 2.7. 29€  
**Django Asül**  
 „OFFENES VISIER“



Mo. 3.7. 24€  
**Thekentratsch**  
 „Vom Leben verwöhnt“  
 siehe ... immer montags



Di. 4.7. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 Das Original mit Helmut  
 Sanftenschneider  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 5.7. 27€  
**Jörg Knör**  
 „COMEBACK des  
 LEBENS!“



Do. 6.7. 20.30 Uhr 27€  
**Kay Ray**  
 „Kay Ray Show 23“



Fr. 7.7. 27€  
**Carrington & Brown**  
 „Das Beste aus 15 Jah-  
 ren auf der Bühne“



Sa. 8.7. So. 9.7. 29€  
**F. Eckenga, P. Gross-  
 mann & I. Froböse**  
 „DIE WUNDERSAME  
 WELT DESSPORTS“



Mo. 10.7. 24€  
**Arnulf Rating**  
 „Zirkus Berlin“  
 siehe ... immer montags



Di. 11.7. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Knacki Deuser Mix“  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 12.7. 29€  
**LaLeLu**  
 „Alles richtig gemacht“



Do. 13.7. Fr. 14.7. 29€  
**Florian Schroeder**  
 „Neustart“



Sa. 15.7. 29€  
**Rene Steinberg**  
 „Best Of“



So. 16.7. 27€  
**Robert Kreis**  
 „Ein Abend mit Robert  
 Kreis“



Mo. 17.7. 24€  
**HG Butzko**  
 „ach ja“  
 siehe ... immer montags



Di. 18.7. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Knacki Deuser Mix“  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 19.7. Do. 20.7.  
 Fr. 21.7. 29€  
**Daphne de Luxe**  
 „Das pralle Leben“



Sa. 22.7. So. 23.7. 29€  
**Frank Goosen**  
 „Spiel ab!“



So. 23.7. 14 Uhr 8€  
**Kulturbrigaden@  
 Fletch Bizzel**  
 „Zwei Monster“  
 das Familienerlebnis



Mo. 24.7. 24€  
**GlasBlasSing**  
 „Happy Hour“  
 siehe ... immer montags



Di. 25.7. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 Das Original mit Helmut  
 Sanftenschneider  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 26.7. Do. 27.7.  
 27€ erm. 18€  
**Siegfried & Joy**  
 „Las Vegas in Dortmund“



Fr. 28.7. Sa. 29.7. 29€  
**Storno**  
 „Die Inventur 2023“



So. 30.7. 27€  
**Fischer und Jung**  
 „Zwei Doofe,  
 kein Gedanke“



Mo. 31.7. 24€  
**Senay Duzcu**  
 „Drama Türkin“  
 siehe ... immer montags

August



Di. 1.8. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Pottrosen“  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 2.8. 29€  
**Emmi & Willnowsky**  
 „Tour 23“ – Mahagoni  
 Hochzeit



Do. 3.8. Fr. 4.8. 29€  
**Kai Magnus Sting**  
 „Hömma, so isset!“



Sa. 5.8. So. 6.8. 29€  
**Bruno „Günna“ Knust**  
 „Volle Kante“



Mo. 7.8. 24€  
**Roberto Capitoni**  
 „40. Jubiläums Comedy  
 Show“  
 siehe ... immer montags



Di. 8.8. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Pottrosen“  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 9.8. Do. 10.8. 29€  
**Bruno Knust &  
 Lioba Albus**  
 „Günna trifft Mia“



Fr. 11.8. 29€  
**Rene Steinberg &  
 Doc Esser**  
 „Lachen und die beste  
 Medizin“



Sa. 12.8. So. 13.8. 29€  
**Carmela de Feo**  
 „Meine besten Knaller“



Mo. 14.8. 24€  
**Benno & Max**  
 „challenge accepted“  
 siehe ... immer montags



Di. 15.8. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 Das Original mit Helmut  
 Sanftenschneider  
 siehe ... immer dienstags



Fr. 25.8. Sa. 26.8. 29€  
**Jochen Malmshheimer**  
 „Statt wesentlich die  
 Welt bewegt, hab ich  
 wohl nur das Meer ge-  
 pflügt - ein Rigorosum  
 sondershausen“



Sa. 19.8. So. 20.8. 29€  
**Wilfried Schmickler**  
 „Es hört nicht auf!“



Mo. 21.8. Di. 22.8. 29€  
**WDR 2 Copacabana**  
 „Copacabana eskaliert!“  
 – Klingt interessant, is-  
 ses aber nich“



Mi. 23.8. Do. 24.8. 29€  
**Bruno Knust &  
 Lioba Albus**  
 „Günna trifft Mia“



Di. 29.8. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Knacki Deuser Mix“  
 siehe ... immer dienstags



So. 27.8. 29€  
**Christian Ehring**  
 „Antikörper Tour 2023“



So. 27.8. 14 Uhr 8€  
**Kulturbrigaden@  
 Fletch Bizzel**  
 „Zwei Monster“  
 das Familienerlebnis



Mo. 28.8.  
 20.00 Uhr 24€  
**Johannes Flöck**  
 „Entschleunigung – aber  
 zack, zack!“  
 siehe ... immer montags



Di. 29.8. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Knacki Deuser Mix“  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 30.8.  
 Do. 31.8. 29€  
**Jürgen Becker**  
 „Die Ursache liegt in der  
 Zukunft“

September



Fr. 1.9. 29€  
**Christian Ehring**  
 „Antikörper Tour 2023“



Sa. 2.9. So. 3.9. 29€  
**Kom(m)odchen**  
 „Bulli. Ein Sommer-  
 märchen“



Mo. 4.9. 24€  
**Tina Teubner &  
 Ben Süverkrüp**  
 „Ohne Dich war es  
 immer so schön“  
 siehe ... immer montags



Di. 5.9. 29€  
**NachtSchnittchen**  
 präsentiert:  
 „Pottrosen“  
 siehe ... immer dienstags



Mi. 6.9. 29€  
**Rüdiger Hoffmann**  
 „Mal ehrlich“



Do. 7.9. 29€  
**Tobias Mann**  
 „MANN GEGEN MANN“



Fr. 8.9. 29€  
**Emmi & Willnowsky**  
 „Tour 23 – Mahagoni  
 Hochzeit“



Sa. 9.9. So. 10.9. 29€  
**Fritz Eckenga**  
 „Sommer Special 2023“